रजिस्टर्ड नं 0 ल 0-33/एस 0 एम 0 14.



राजपत्न, हिमाचल प्रदेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, वीरवार, 8 फरवरी, 1990/19 माघ, 1911

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-2, 8 फरवरी, 1990

क्रमांक एल 0एल 0म्रार (डी) (६) 15/89-लॅंजिस्लेशन (भाग-I).--हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान्यंके मृतृन्छद 200 के म्रोन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते दुए तारीख 7 फरवरी, 1990 को मृतुमोदित पंजाब साबकारी (हिमाचल प्रदेश प्रथम संशोधन) विधेयक, 1989 (1989 का 14) को 1990 के हिमाचल प्रदेश म्रधिनियम

482-राजपन्न/90-8-2-90-1,248. (195) मूल्य: 1.00 रुपया।

संख्यांक 3 के रूप में संविधान के अनुच्छेद 348(3) के अधीन उस के प्राधिकृत पाठ सहित, हिमाचल प्रदश राजपत्न में प्रकाशित करते हैं।

> ग्राडेश द्वारा, राजहुमार महाजन, सचिव (विधि) ।

1990 का ग्रधिनियम सहयांक 3.

पंजाब आबकारी (हिमाचल प्रदेश प्रथम संशोधन) ग्रधिनियम, 1989

(राज्यनाल महोदय द्वारा तारीख 7 फरवरी, 1990 को यथा अनुमोदिल)

पंजाब पुनर्गठन श्रधिनियम, 1966 (1966 का 31) की घारा 5 के ग्रधीन हिमाचल प्रदेश में जोड़े गए क्षेत्रों में यथा प्रवृत्त पंजाब श्रावकारी श्रधिनियम, 1914 (1914 का पंजाब श्रधिनियम सं0 1) में श्रौर संशोधन करने के लिए श्रधिनियम।

भारत गणराज्य के चालीसवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह श्रिधिनियमित हो :--

1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम पंजाब ग्रावकारी (हिमाचल प्रदेश प्रथम संशोधन) अधिनियम, 1989 है ।

संक्षिप्त नाम ।

1966 কা 31 1914 কা 1

1930का 2

1985 का

1878年 8

19 10 का 15

1894 का 8

1962 का 52

1924 का 2 1975 का 51

61

2. पंजाब पुनर्गठन प्रधिनियम, 1966 (जिसे इसमें इसके पश्चात मूल प्रधिनियम धारा 3 का कहा गया है) की धारा 5 के प्रधीन हिमाचल प्रदेश में जोड़े गए क्षेत्रों में यथा लागू संशोधन। पंजाब प्रावकारी ग्रिधिनियम, 1914 की धारा 3 में—

(क) खण्ड (4) का लोग किया जाएगा ;

(ख) खण्ड (13) की मद (iv) में "the Dangerous Drugs Act, 1930" शब्दों और अंकों के स्थान पर "the Narcotic Drugs and Psychotropic Substances Act, 1985" शब्द और अंक रखे जाएंगे।

3. मूल अधिनियम की धारा 7 में "the Sea Customs Act, 1878, the Cantonment Act, 1910, or the Indian Tariff Act, 1894", णब्दों, चिह्नों श्रीर श्रंकों के स्थान पर "the Customs Act, 1962, the Cantonment Act, 1924, or the Customs Tariff Act, 1975" णब्द, चिह्न श्रीर श्रंक प्रतिस्थापित किए जाएंगे।

धारा 7 का संशोधन ।

4. मूल ग्रिधिनियम की धारा 8 के खण्ड (b) में,---

धारा ८का संशोधन।

- (i) "Commissioner" ग्रीर "division" शब्दों के स्थान पर कमशः "Collector" ग्रीर "District" शब्द रखे जाएंगे; ग्रीर
- (ii) खण्ड (c) का लोप किया जाएगा।

5. मूल अधिनियम की घारा 12 में, "and of the Excise Commissioner shall extend to the territories specified in sub-section (1) of section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966, the jurisdiction of Commissioners shall extend to their divisions" शब्दों, चिह्नों और ग्रंकों के स्थान पर "shall extend to the territories specified in sub-section (1) of section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966" शब्द, चिह्न और ग्रंक रखे जाएंगे।

1,966 का 31 1966 का 31 धारा 13 का 6. मूल म्रधिनियम की धारा 13 के खण्ड (a) में आये "or Commissioner" संशोधन । शब्दों और खण्ड (b) में आये चिह्न और शब्द, "Commissioner" का लोप किया जाएगा ।

धारा 15 का प्रतिस्थ पन ।

- 7. मूल ग्रिधिनियम की धारा 15 के स्थान पर निम्नलिखित रखी जाएगी, ग्रर्थात्:--
- "15. Revision.—(a) The Financial Commissioner may at any time revise any order passed by any Excise Officer subordinate to him.
- (b) A Collector may call for the record of any case pending before, or disposed of by, any Excise Officer subcretinate to him and, if he is of opinion that the proceedings taken or order made should be modified or reversed, he shall report the case with his opinion thereon for the orders of the Financial Commissioner:

Provided that the Financial Commissioner shall not under this section pass an order revising or modifying any proceeding or order of a subordinate Excise Officer and affecting any person without giving such person an opportunity of being heard."

धारा 24 का संशोधन ।

- 8. मूल म्रिधिनियम की घारा 24 की उप-धारा (2) के स्थान पर निम्नलिखित उप-धारा (2) रखी जाएगी :--
 - "(2) Sub-section (1) shall not apply to any intoxicant in the possession of any Excise Officer, common carrier or warehouse-man as such."

धारा 26 का 9. मूल अधिनियम की धारा 26 की रूप-धारा (3) में आये "except Part B संशोधन। States" मब्दों और अक्षरों का लोप किया जाएगा।

धारा 30 का संशोधनः।

- 10. मूल अधिनियम की धारा 30 में,---
 - (क) विद्यमान हाशिये शीर्ष के स्थान पर निम्नलिखित शीर्ष रखा जाएगा, अर्थात:---

"Prohibition of employment of children and of men under the age of twenty-one years and of women"; 刺र

- (ख) "any woman", भन्दों के पश्चात् "or any child" शब्द प्रन्त:- स्थापित किए जाएंगे।
- धारा 31 का 11. मूल अधिनियम की धारा 31 के विद्यमान परन्तुक के स्थान पर निम्निलिखित संशोधन। रखा जाएगा, अर्थात्:—

"Provided that the duty shall not be so imposed on any article which has been imported into India and was liable on importation to duty under the Customs Tariff Act, 1975, or the Customs Act, 1962."

धाग 36 का संशोधन ।

- 12. मूल अधिनियम की धारा 36 में,---
 - (क) खण्ड (d) में "the Dangerous Drugs Act, 1930, or under the Merchandise Marks Act, 1889" शब्दों, चिह्नों ग्रीर ग्रंकों के स्थान पर "the Narcotic Drugs and Psychotropic

- 199 Substances Act, 1985 or under the Trade and Mer-1985年161 chandise Marks Act. 1958" शब्द, चिह्न ग्रीर ग्रंक रखे जाएंगे: ग्रीर 1958 কা 43 (ख) खण्ड (e) में "clause (8) of section 167 of the Sea Customs Act, 1878" गब्दों, चिह्न ग्रीर ग्रंक के स्थान पर "section 1878年18 135 of the Customs Act. 1962" शब्द, चिन्ह्न ग्रीर ग्रंक रखे जाएंगे। 1962年152 13. मूल अधिनियम की धारा 37 में, "the Opium Act, 1878" शब्दों, चित्न 1878 年11 धारा 37 का ग्रीर ग्रंकों के स्थान पर "the Narcotic Drugs and Psychotropic संशोधन । 1985 का 61 Substances Act, 1985" मब्द, चित्र और ग्रंक रखे जाएंगे। 14. मुल अधिनियम की धारा 46 की उप-धारा (2) में "XIV of the Code of धारा 46का 1898 का 5 Criminal Procedure, 1898" शब्दों, चिह्न और ग्रंकों के स्थान पर "XII संशोधन । 1974 का 2 of Code of Criminal Procedure, 1973" शब्द, चिह्न ग्रीर ग्रंक रखे जाएंगे। 15. मुल ग्रिधिनियम की धारा 50 में "1898" ग्रंक के स्थान पर "1973" धारा 50 का श्रंक रखें जाएंगे। संगोधन । 16. मूल ग्रिधिनियम की विद्यमान धारा 57 के स्थान पर निम्नलिखित रखी जाएगी. धारा 57 का ग्रर्थात:--संशोधन । "57. Protection of action taken in good faith.—No suit, prosecution or other legal proceeding shall lie against the State Government or any Officer of the State Government or any other person exercising any power or discharging any functions or performing any cuties uncer this Act, for any thing in good faith cone or ordered to be done or intended to be done under this Act or any rule or order made thereunder or under any other law for the time being in force relating to the excise revenue." 17. मल म्रधिनियम की धारा 59 के खण्ड (f) के उप-खण्ड (iii) के पश्चात् धारा 59 का निम्नलिखित नया उप-खण्ड (iii-a) जोड़ा जाएगा, प्रथात:-संशोधन । "(iii-a) the price above which any intoxicant shall not be sold or supplied;" 18. मल श्रधिनियम की धारा 61 में,--धारा 61 का सभोधन । (i) उप-धारा (1) में "two thousand rupees, and if found in possession of working still for the manufacture of any intoxicant shall be punishable with the minimum sentence of six months' imprisonment and fine of two hundred rupees." शब्दों ग्रीर चिन्ह के स्थान पर "five thousand rupees:" शब्द ग्रीर चिह्न रखे जाएंगे ; ग्रीर
 - "Provided that in the case of an offence relating to the possession of-

(ii) उप-धारा(1) में निम्नलिखित परन्तुक जोड़ा जाएगा, अर्थात्:-

(i) a working still for the manufacture of any intoxicant, such imprisonment shall not be less than one year and such fine shall not be less than five thousand rupees;

- (ii) laban, such imprisonment shall not be less than six months and such fineshall not be less than one thousand rupecs;
- (iii) country liquor manufactured otherwise than in a licensed distillery in Himachal Pracesh, in a quantity not exceeding ten bottles, each bottle containing 750 millilitres, such imprisonment shall not be less than five hundred rupees; and in a quantity exceeding ten bottles of the aforesaid capacity, such imprisonment shall not be less than six months and such fine shall not be less than capacity and rupees;
- (iv) foreign liquor other than-
 - (a) manufactured in a licensed distillery or brewery in India; or
 - (b) imported into Incia on which custom duty is leviable under the Customs Tariff Act, 1975, or the Customs Act, 1962;

1975年1

51 1962 का 52

such imprisonment shall not be less than six months and such fine shall not be less than two thousand rupees."

घारा 62 का

संशोधन ।

- 19. मूल ग्रधिनियम की धारा 62 में,---
 - (i) विद्यमान शोर्ष के स्थान पर निम्नलिखित रखा जायेगा प्रथात्:—
 "Penalty for contravention of sections 29 and 30 etc.":
 - (ii) खण्ड (बी) में "any man under the age of twenty-five years or women" शब्दों के स्थान पर "any man under the age of twenty-one years or woman or any child" शब्द रखे जाएंगे;
- (iii) खण्ड (ई) में "five-hundred" शब्द के स्थान पर "two thousand" शब्द रखे जाएंगे।

द्यारा 63 का 20. मूल अधिनियम की धारा 63 में "one year" और "one thousand" संगोधन । शब्दों के स्थान पर क्रमशः "five years" और "five thousand" शब्द रखे जाएंगे।

धारा 64 का 21. मूल अधिनियम की धारा 64 में "three months" श्रीर "five संशोधन । hundred" शब्दों के स्थान पर कमशः "one year" श्रीर "two thousand" शब्द रखे जाएंगे।

धारा 66का संशोधन ।

- 22. मुल ग्रधिनियम की धारा 66 में,-
 - (क) उप-घारा (1) में "three months and with fine which may extend to one thousand rupees" गब्दों के स्थान पर "one year and with fine which shall not be less than two thousand rupees" गब्द रखे जाएंगे; श्रीर
 - (ख) उप-घारा (2) में "two hundred", गब्दों के स्थान पर "two thousand" गब्द रखे जाएंगे।

23. मूल श्रधिनियम की धारा 68 में "two hundred rupees" शब्दों के धारा 68 का स्थान पर "one thousand rupees" शब्द रखे जाएंगे। संशोधन।

24. मूल अधिनियम की धारा 68-ए में,---

धारा 68-ए का संशोधन।

- (क) प्रथम परन्तुक में "three years and a fine of two thousand rupees" शब्दों के स्थान पर "five years and a fine of five thousand rupees" शब्द रखे जाएंगे; और
- (ख) दितीय परन्तुक में "three years" शब्दों के स्थान पर "five years" शब्द रखे जाएंगे।
- 25. मूल अधिनियम की धारा 69-ए की उप-धारा (2) ग्रौर धारा 71 में "1898" श्रंक के स्थान पर, जहां भी यह श्रंक श्राया है "1973" ग्रंक रखा जाएगा।

धारा 69-ए ग्रीर 71 का संशोधन ।

26. मूल अधिनियम की धारा 72 में,-

धारा 72 का संशोधन ।

- (क) "1898" ग्रंक के स्थान पर "1973" ग्रंक रखा जाएगा ; ग्रीर
- (ख) विद्यमान परन्त्क के स्थान पर निम्नलिखित परन्त्क रखा जाएगा; ग्रर्थात् :-

"Provided that the offences punishable under clauses (i) and (ii) of the proviso to sub-section (1) of section 61 and of possession of country liquor and foreign liquor in a quantity exceeding ten bottles of 750 millilitres capacity each, punishable under clauses (iii) and (iv) of the proviso to subsection (1) of section 61 shall be non-bailable".

27. मूल श्रधिनियम की घारा 73 की उप-घारा (4) में,—
"sections 499 to 502, 513, 514 and 515 of the Code of
Criminal Procedure, 1898" शब्दों, चिह्नों और ग्रंकों के स्थान पर
"Chapter XXXIII of the Code of Criminal Procedure,
1973" शब्द, चिह्न श्रीर श्रंक रख जाएंगे।

धारा 73 का संशोधन ।

1,898 का 5

1974 軒 2

in the state of th

AUTHORITATIVE ENGLISH TEXT

Act No. 3 of 1990.

THE PUNJAB EXCISE (HIMACHAL PRADESH FIRST AMENDMENT) ACT, 1989

(As Assented to by the Governor on 7th February, 1990)

AN ACT

further to amend the Punjab Excise Act, 1914 (Punjab Act No. 1 of 1914) as in force in the areas added to Himachal Pradesh under section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966 (31 of 1966).

BE it enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pracesh in the Fortieth Year of the Republic of India as follows:—

Short title.

- 1. This Act may be called the Punjab Excise (Himachal Pradesh First Amendment) Act, 1989.
- Amendment 2. In section 3 of the Punjab Excise Act, 1914, as in force in the areas of section 3. added to Himachal Pracesh uncer section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966 (hereinafter called the principal Act)—

1 of 1914.

- (a) clause (4) shall be omitted; and
- (b) in item (iv) of clause (13) for the words and figures "the Dangerous Drugs Act, 1930", the words and figures "the Narcotic Drugs and Psychotropic Substances Act, 1985", shall be substituted.

2 of 1930. 61 of 1985.

Amendment of section 7.

3. In section 7 of the principal Act, for the words, signs and figures "the Sea Customs Act, 1878, the Cantonment Act, 1910, or the Indian Tariff Act, 1894", the words, signs and figures "the Customs Act, 1962, the Cantonment Act, 1924, or the Customs Tariff Act, 1975" shall be substituted.

8 of 1878, 15 of 1910, 8 of 1894, 52 of 1962, 2 of 1924, 51 of 1975,

Amendment of section 8.

- 4. In clause (b) of section 8 of the principal Act—
 - (i) for the words "Commissioner" and "division", the words "Collector" and "district" shall respectively be substituted; and
 - (ii) clause (c) shall be omitted.

Amendment of section 12.

5. In section 12 of the principal Act, for the words, signs and figures "and of the Excise Commissioner shall extend to the territories specified in sub-section (1) of section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966, the jurisdiction of Commissioners shall extend to their divisions", the words, signs and figures "shall extend to the territories specified in sub-section (1) of section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966" shall be substituted.

31 of 1966

31 of 1966

Amendment of section 6. The words "or Commissioner" occurring in clause (a), and the sign and word, "Commissioner" occurring in clause (b) of section 13 of the principal Act shall be omitted.

7. For section 15 of the principal Act, the following shall be substituted, namely:—

Substitution of section 15.

- "15. Revision.—(a) The Financial Commissioner may at any time revise any order passed by any Excise Officer subordinate to him.
- (b) A Collector may call for the record of any case pending before or disposed of by, any Excise Officer subordinate to him and, if he is of opinion that the proceedings taken or order made should be modified or reversed, he shall report the case with his opinion thereon for the orders of the Financial Commissioner:
- Provided that the Financial Commissioner shall not under this section pass an order revising or modifying any proceeding or order of a subordinate Excise Officer and affecting any person without giving such person an opportunity of being heard."
- 8. For sub-section (2) of section 24 of the principal Act, the following sub-section (2) shall be substituted, namely:—

Amendment of section

- "(2) Sub-section (1) shall not apply to any intoxicant in the possession of any Excise Officer, common carrier or warehouseman as such."
- 9. The words and letter "except Part B States" occurring in subsection (3) of section 26 of the principal Act, shall be omitted.

Amendment of section 26.

10. In section 30 of the principal Act,—

Amendment of section 30.

- (a) for the existing marginal heading, the following shall be substituted, namely:—
 - "Prohibition of employment of children and of men under the age of twenty-one years and of women"; and
- (b) for the words and figure, "any man under the age of 25 years or any woman", the words "any man under the age of twentyone years or any woman or any child" shall be substituted.
- 11. For the existing proviso to section 31 of the principal Act, the following shall be substituted, namely:—

Amendment of section 31.

- "Provided that the duty shall not be so imposed on any article which has been imported into India and was liable on importation to duty under the Customs Tariff Act, 1975, or the Customs Act, 1962."
- 12. In section 36 of the principal Act,—

Amendment of section 36.

(a) in clause (d), for the words, signs and figures "the Dangerous Drugs Act, 1930 or under the Merchandise Marks Act, 1889" the words, signs and figures "the Narcotic Drugs and Psychotropic Substances Act, 1985 or under the Trade and Merchandise Marks Act, 1958" shall be substituted; and

51 of 1975, 52 of 1962,

2 of 1930. 4 of 1889, 61 of 1985. 43 of 1958. (b) in clause (e), for the words, sign and figures "clause (8) of section 167 of the Sea Customs Act, 1878", the words, sign and figures "section 135 of the Customs Act, 1962" shall be substituted.

8 of 1878. 52 of 1962.

Amendment of section 37.

13. In section 37 of the principal Act, for the words, sign and figure "the Opium Act, 1878", the words, sign and figure "the Narcotic Drugs and Psychotropic Substances Act, 1985" shall be substituted.

1 of 1878. 61 of 1985.

Amendment of section 46.

14. In sub-section (2) of section 46 of the principal Act, for the words, sign and figures "XIV of the Code of Criminal Procedure, 1898", the words, sign and figures "XII of the Code of Criminal Procedure, 1973", shall be substituted.

5 of 1898. 2 of 1974.

Amendment of section 50.

57.

15. In section 50 of the principal Act, for the figure "1898", the figure "1973" shall be substituted.

Substitution 16. For the existing section 57 of the principal Act, the following shall of section be substituted, namely:—

"57. Protection of action taken in good faith.—No suit, prosecution or other legal proceeding shall lie against the State Government or any Officer of the State Government or any other person exercising any power or discharging any functions or performing any duties under this Act, for anything in good faith done or ordered to be done or intended to be done under this Act or any rule or order made thereunder or under any other law for the time being in force relating to the excise revenue."

Amendment of section 59.

17. After sub-clause (iii) of clause (f) of section 59 of the principal Act, the following new sub-clause (iii-a) shall be inserted, namely:—

"(iii-a) the price above which any intoxicant shall not be sold or supplied:"

Amendment of section 61.

18. In section 61 of the principal Act,—

- (i) in sub-section (1), for the words and signs, "two thousand rupees, and if found in possession of working still for the manufacture of any intoxicant stall be punishable with the minimum sentence of six months' imprisonment and fine of two hundred rupees," the words and sign "five thousand rupees:" shall be substituted: and
- (ii) to sub-section (1), the following proviso shall be added, namely:—
 - "Provided that in the case of an offence relating to the possession of-
- (t) a working still for the manufacture of any intoxicant, such imprisonment shall not be less than one year and such fine shall not be less than five thousand rupees;

- (ii) lahan, such imprisonment shall not be less than six months and such fine shall not be less than one thousand rupees;
- (ili) country liquor manufactured otherwise than in a licensed distillery in Himachal Pracesh, in a quantity not exceeding ten bottles, each bottle containing 750 millilitres, such imprisonment shall not be less than three months and such fine shall not be less than five hundred rupees; and in a quantity exceeding ten bottles of the aforesaid capacity, such imprisonment shall not be less than six months and such fine shall not be less than one thousand rupees:
- (iv) foreign liquor other than-

51 of 1975 & 52 of 1962.

- (a) manufactured in a licensed distillery or brewery in India; or
- (b) imported into India on which custom duty is leviable under the Customs Tariff Act, 1975, or the Customs Act, 1962;

such imprisonment shall not be less than six months and such fine shall not be less than two thousand rupees."

19. In section 62 of the principal Act,-

Amendment of section 62.

- (i) for the existing heading, the following shall be substituted namely:—
- "Penalty for contravention of sections 29 & 30 etc.";
- (ii) in clause (b), for the words "any man under the age of twenty-five years or women", the words "any man under the age of twenty-one years or woman or any child" shall be substituted;
- (iii) for the words "five hundred", the words "two thousand" shall be substituted.
- 20. In section 63 of the principal Act, for the words "one year" and "one thousand", the words "five years" and "five thousand" shall respectively be substituted.
- 21. In section 64 of the principal Act, for the words "three months" and "five hundred", the words "one year" and "two thousand" shall respectively be substituted.
 - 22. In section 66 of the principal Act,-

(a) in sub-section (1), for the words "three months and with fine which may extend to one thousand rupees", the words "one year and with fine which shall not be less than two thousand rupees" shall be substituted; and

(b) in sub-section (2), for the words "two hundred", the words "two thousand", shall be substituted.

of section 64.

of section

Amendment

Amendment of section 63.

Amendment 23. In section 68 of the principal Act, for the words "two hundred of section rupees", the words "one thousand rupees" shall be substituted.

Amendment of section 68-A.

- 24. In section 68-A of the principal Act,—
 - (a) in the first proviso for the words "three years and a fine of two thousand rupees", the words "five years and a fine of five thousand rupees" shall be substituted; and
 - (b) in the second proviso for the words "three years", the words "five years", shall be substituted.

Amendment of sections 69-A and 71.

25. In sub-section (2) of section 69-A and section 71 of the principal Act, for the figure "1898" wherever it occurs, the figure "1973" shall be substituted.

Amendment of section 72.

- 26. In section 72 of the principal Act,—
 - (a) for the figure "1898", the figure "1973" shall be substituted; and
 - (b) for the existing proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—
 - "Provided that the offences punishable under clauses (i) and (ii) of the proviso to sub-section (1) of section 61 and of possession of country liquor and foreign liquor in a quantity exceeding ten bottles of 750 millilitres capacity each, pun-shable under clauses (iii) and (iv) of the proviso to sub-section (1) of section 61 shall be non-bailable."

Amendment of section 73.

27. In sub-section (4) of section 73 of the principal Act, for the words, figures and signs "sections 499 to 502, 513, 514 and 515 of the Code of Criminal Procedure, 1898", the words, sign and figures "Chapter XXXIII of the Code of Criminal Procedure, 1973", shall be substituted.

5 of 1898 2 of 1974